በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የገቢዎች ሚኒስቴር
The Federal Democratic Republic of Ethiopia
Ministry of Revenues
የውስጥ ማስታወሻ
INTERNAL MEMO

ለ፡- ለኮምኒኬሽን ጉዳዮች ዳይሬክቶሬት
ከ፡- ታክስ ማስታወቅ ዳይሬክቶሬት
ቀን፡- 20/11/2014 ዓ.ም

አባይነሽ አባተ
የታክስ ማስታወቅ
ዳይሬክቶሬት ዳይሬክተር

ጉዳዩ፡- የእንስሳት መኖ ግብዓቶችን ታክስን ይመለከታል፡፡

የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚያገለግሉ ግብዓቶች ከውጪ ሲገቡም ሆነ ከሀገር ውስጥ ግዥ ሲፈፀምባቸው ከማናቸውም ቀረጥና ታክስ ነፃ መሆናቸውን ገንዘብ ሚኒስቴር መጋቢት 26/2014 ዓ.ም በቁጥር ማኢ..30/7/5279 ለጉምሩክ ኮሚሽን የተፃፈ ደብዳቤ በመጥቀስ የጉምሩክ ቀረጥ ማሻሻያ ግብዓቶች ለግብርና አላማ መምጣታቸው በግብርና ሚኒስቴር ማረጋገጫ እየተሰጠባቸውና ክትትልና ቁጥጥር እየተደረገባቸው ከቀረጥና ታክስ ነፃ መደረጋቸውን ሰኔ 21/2014 ዓ.ም በቁጥር ማኢ..30/7/5698 በተፃፈ ደብዳቤ አሳውቆናል፡፡

ይሁንና ለታክሱ አስተዳደርና አፈፃፀም ያመች ዘንድ ታክሱን ከፍለው በተመላሽ ስርዓት እንዲስተናገዱ እንዲደረግ ለአፈፃፀም የተላለፈ ስለሆነ ጉዳዩ የሚመለከታቸውና በዘርፉ የተሰማሩ የእንስሳት መኖ አምራችና ሻጭ ድርጅቶች እንዲያውቁትና ግንዛቤ እንዲኖራቸው ዝርዝር አፈፃፀሙን በተቋሙ ድረ ገፅ (ዌብ ሳይት) በቋሚነት እንዲጫን ፤እያሳወቅን የሚጫነውን ውሳኔ የተላለፈበትን ደብዳቤ 5 ገፅ ኮፒ አባሪ አድርገን የላክን መሆኑን እንገልፃለን፡፡

ከሠላምታ ጋር//

ግልባጭ፡-

- ለታክስ ኦፕሬሽን ዘርፍ
  ገቢዎች ሚኒስቴር

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የገቢዎች ሚኒስቴር
THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA
MINISTRY OF REVENUES

ቀን ሐምሌ 14 2014
Date
ቁጥር 3.1/9/14
Ref.No

ለከፍተኛ ግብር ከፋዮች ቅ/ጽ/ቤት
ለመካከለኛ ግብር ከፋዮች ቅ/ጽ/ቤት
ለምስራቅ አዲስ አበባ አነስተኛ ግብር ከፋዮች ቅ/ጽ/ቤት
ለምዕራብ አዲስ አበባ አነስተኛ ግብር ከፋዮች ቅ/ጽ/ቤት
ለሰሜን ምዕራብ አዲስ አበባ አነስተኛ ግብር ከፋዮች ቅ/ጽ/ቤት
<u>አዲስ አበባ</u>
ለባህርዳር ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(ባህርዳር)
ለሀዋሳ ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(ሀዋሳ)
ለጅማ ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(ጅማ)
ለድሬዳዋ ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(ድሬዳዋ)
ለኮምቦልቻ ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(ኮምቦልቻ)
ለአዳማ ቅርንጫፍ ጽ/ቤት(አዳማ)

ጉዳዩ:- <u>የእንስሳት መኖ ግብዓቶች ታክስ ይመለከታል፤</u>

~~የገንዘብ ሚኒስቴር የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚያገለግሉ ግብዓቶች ከውጪ ሲገቡም ሆነ ከሀገር ውስጥ ግዥ ሲፈፀምባቸው ከማናቸውም ቀረጥና ታክስ ነፃ የተደረጉ መሆናቸውን ገልፆ፣ ቀድም~~ ሲል መጋቢት 26 ቀን 2014 ዓ.ም በቁጥር ማአ.30/7/5279 ለጉምሩክ ኮሚሽን የተፃፈ ደብዳቤ በመጥቀስ የጉምሩክ ቀረጥ ማሻሻያ ግብኣቶች ለግብርና አለማ መምጣታቸው በግብርና ሚኒስቴር ማረጋገጫ እየተሰጠባቸው ከቀረጥና ታክስ ነጻ መደረገቸውን በቁጥር ማአ.30/7/5698 ቀን 21/10/2014 ዓ.ም በተፃፈ ደብዳቤ ማስተለለፉን አሳውቆናል።

ስለዚህ የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚያገለግሉ ግብዓቶች ከውጪ ሲገቡም ሆነ ከሀገር ውስጥ ግዥ ሲፈፀምባቸው በተመሳሳይ የታክስ ምጣኔ ሊጣልባቸው እንደሚገባ እና በአገር ውስጥ የሚመረቱ የእንስሳት መኖ ግብዓቶች የእንስሳት መኖ ለማምረት በግብዓትነት አገር ውስጥ ምርት ግብይት ሲፈፀም ከማናቸውም ታክስ ነፃ ሲሆኑ፣ ለታክስ አስተዳደር አመቺነት ሲባል ግብይቱ በሚፈፀምበት ወቅት ታክሱን በመክፈል የእንስሳት መኖ ለማምረት በግብዓትነት አላማ መዋላቸው በግብርና ሚኒስቴር ማረጋገጫ ሲቀርብ በታክስ ተመላሽ ሥርዓት የሚስተናገድ መሆኑን እየገለፅን፣ከገንዘብ ሚኒስቴር የተላለፈውን መመሪያ 4 ገጽ አባሪ ተደርጎ የተለከ በመሆኑ ደብዳቤው ግልባጭ የተደረገላችሁ የስራ ክፍሎችም ለሚመለከታቸው አካላት እንዲያውቁት እንዲደረግ እናሳውቃለን ።

ከሰላምታ ጋር

<u>ግልባጭ</u>

- ለታክስ ኦፕሬሽን ዘርፍ
- ለታክስ ሥርዓት ዘርፍ
- ለታክስ ስርዓት ማጣጣምና ክልሎች ድጋፍ ዳ/ሬት
- ለታክስ ኦዲት ዳይሬክቶሬት
- ለታክስና ጉምሩክ መረጃ ማብራሪያና ምክር አገልግሎት

<u>ገቢዎች ሚኒስቴር</u>

ተመስገን ታከለ ሁንዴ
Temesgen Takele Hunde
ሥራ ሂደት አስተባባሪ
Tax filling Process
Owner Coordinator

Phone: +251 11 662 98 00/ 01/02/03/04/05/06/07/08 Fax: /+251 11 662 98 17

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

የገንዘብ ሚኒስቴር

FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

MINISTRY OF FINANCE

ቁጥር / Ref.No ማ/ኢ30/7/5698

ቀን / Date 21/10/14

ለግቢዎች ሚኒስቴር
<u>አዲስ አበባ</u>

ጉዳዩ:- <u>የእንስሳት መኖ ግብዓቶች ታክስ ይመለከታል፤</u>

የኢትዮጵያ ዱቄትና የዱቄት ውጤቶች አምራቾች ማህበር የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚያገለግሉ ፉርሽካና ፉርሽኬሎ በግብዓትነት እያቀረቡ መሆናቸውን ገልጸው የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚውሉ ግብዓቶች ከውጭ ሲገባ ወይስ ከአገር ውስጥ ሲገዛም ጥምር ከማናቸውም ቀረጥና ታክስ ነፃ የተደረጉ መሆናቸውን ማብራሪያ እንዲሰጣቸው በቀን 07/10/2014 ዓ.ም በቁጥር ኢ.ዱ.አ.ማ/1069/1-1/2014 በተጻፈ ደብዳቤ ጠይቀዋል::

የእንስሳት መኖ በሚፈለገው መጠን እና ጥራት ለተጠቃሚው እንዲደርስ የመኖ ማቀነባበሪያ ግብዓቶች ላይ የተጣለው ቀረጥና ታክስ ቢነሳ ዋጋው እንደሚቀንስ፣ አቅርቦቱ እንደሚጨምር፣ የግሉን ዘርፍ ተሳትፎ እንደሚጨምር እና በግብርናው ዘርፍ የተያዙ ግቦችን ለማሳካት እንደሚረዳ ስለታመነበት ከመ/ቤታችን መጋቢት 26 ቀን 2014 ዓ.ም በቁጥር ማኢ30/7/5279 በተደረገ የጉምሩክ ቀረጥ ማሻሻያ ግብዓቶቹ ለግብርና ዓላማ መምጣታቸው በግብርና ሚኒስቴር ማረጋገጫ እየተሰጠባቸው ከማናቸውም ቀረጥና ታክስ ነፃ መደረጋቸው ይታወሳል::

ይሁንና የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚውሉ ግብዓቶች ከውጭ ሲመጡም ሆነ ከአገር ውስጥ ግዥ ሲፈጸምባቸው በተመሳሳይ የታክስ መጠኔ ሲጣልባቸው ይገባል:: ስለዚህ በአገር ውስጥ የሚመረቱ የእንስሳት መኖ ግብዓቶች የእንስሳት መኖ ለማምረት በግብዓትነት ሲቀርቡ በግብርና ሚኒስቴር ተገቢው ክትትልና ቁጥጥር እየተደረገባቸው ከማናቸውም ቀረጥና ታክስ ነፃ ተደርገዋል::

ከሠላምታ ጋር

<u>ግልባጭ</u>:-
ለግብርና ሚኒስቴር
ለኢንዱስትሪ ሚኒስቴር
<u>አዲስ አበባ</u>

ስልክ 251-11-155 24 00, 22 66 98
251-11-155 00 81, 83 86 89
የፖ.ሣ.ቁ P.O.BOX-1905,1037
አባክዎን መልስ ሲፅፉልን የኛን ቁጥር ይጥቀሱ
ፋክስ/Fax 251-11-156 01 24, 55 14 96
251-11-155 11 38
MoF_Ethiopia
facebook.com/MoFEDet
mofed.gov.et

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

የገንዘብ ሚኒስቴር

FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

MINISTRY OF FINANCE

ቁጥር / Ref.No: [illegible] /5279

ቀን / Date: 26/9/2014

ለጉምሩክ ኮሚሽን

አዲስ አበባ

ጉዳዩ፡- <u>የጉምሩክ ቀረጥ ማሻሻያ ይመለከታል፤</u>

የአገር ውስጥ ኢንዱስትሪዎች እንዲበረታቱና ከለላ እንዲያገኙ በሁለተኛ መደብ (ሀ) የጉምሩክ ታሪፍ ሲስተናገዱበት የነበረው ሥርዓት መስከረም 1 ቀን 2014 ዓ/ም ጀምሮ ተግባራዊ በተደረገው ሁሉን አቀፍ የጉምሩክ ታሪፍ ማሻሻያ እንዲቀር መደረጉ የሚታወቅ ሲሆን፤ በዚህም ሲታዩ የነበሩ የተንዛዙ የታሪፍ ከለላ ሥርዓት እና ፍትሀዊ ያልሆነ ውድድር የመሳሰሉ ችግሮችን መፍታት ተችሏል። ይህ እንደተጠበቀ ሆኖ በጣም ጥቂት የማይባሉ አምራቾች እና ገጣጣሚዎች ማሻሻያውን ተከትሎ መጣኔው እንደገና እንዲታይላቸው ባቀረቡት ጥያቄዎች እና ከሚመለከታቸው የመንግስት ተቋማት ጋር በተደረገው የአፈጻጸም ዳሰሳ ሊስተካከሉ የሚገባቸው ጉዳዮችን በመለየት አስፈላጊውን ማሻሻያ ማድረግ ተገቢ ሆኖ ተገኝቷል።

ስለሆነም አምራቾች እና ገጣጣሚዎች ይበልጥ ተወዳዳሪ በመሆን ገቢ ምርቶችን በአገር ውስጥ ለመተካት የሚደረገው ጥረት ውጤታማ ለማድረግ በተወሰኑ ግብዓቶችና ምርቶች ላይ ማሻሻያ ማድረግ አስፈላጊ ሆኗል።

በዚህም በጉምሩክ ቀረጥ ማስከፈያ (ማሻሻያ) የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር 153/2000 በአንቀጽ 3 የሸቀጦች አሰያየምና ምደባ የተሳሳተ ሆኖ ሲያገኘው ስህተቱ እንዲስተካከል እንዲያደርግ፣ በዓለም ዓቀፍ የተዋሀደ የሸቀጦች አሰያየምና አመዳደብ ክለሳ ሲደረግ ይህንኑ ተከትሎ የአሰያየም፣ የአመዳደብ እና የታሪፍ መጣኔ ማስተካከያ እንዲያደርግ እና ከታሪፍ ከለላ ጋር በተያያዘ ምክንያት አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ ከሚመለከታቸው ሚኒስቴሮችና ሌሎች አካላት ጋር በመመካከር የገቢና ወጪ ዕቃዎች የጉምሩክ ቀረጥ እንዲወሰን ወይም ማሻሻያ እንዲያደርግ ለገንዘብ ሚኒስቴር በተሰጠው የሥልጣን ውክልና በተሰጠው መሠረት የሚከተለው ማሻሻያ ተደርጓል።

የገንዘብ ሚኒስቴር
የሪከርድ አስተዳደር አገልግሎት
6

Ethiopian Ministry of Revenues
Records & Documentation No 1

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

የገንዘብ ሚኒስቴር

FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

MINISTRY OF FINANCE

ቁጥር ____________
Ref.No
ቀን ____________
Date

17. ከጉምሩክ ቀረጥ እና ከማናቸውም ታክስ ነፃ የሆኑ ያልተመደቡ (ሀ) ተ.ቁ 7 እንደሚከተለው ተሻሽሏል፡-

"ለእርሻና አባበ ምርት ወደ ሀገር የሚገቡ፣ ለዚሁ ዓላማ ስለመምጣታቸው በግብርና ሚኒስቴር ማረጋገጫ የሚሰጥባቸው ነፍሳት እና ሌሎች ለተመሳሳይ አገልግሎት የሚዉሉ ኦርጋኒዝሞች፣ የፈረሶች፣ የቀንድ ከብቶች፣ የጎሽ፣ የዓሣማዎች፣ የዓሣዎች እና የዶሮዎች ንጹህ ዘር ማራቢያ እንስሳት፤ ተክሎች እና የተክሎች አካላት፣ ተቆርጠው የሚተከሉ እና የሚዳቀሉ የተክሎች ዝንጣፊዎች፣ ችግኝ፣ የአዝእርት ዘር፣ ፍራፍሬና ስፖርስ ለመዝራት ወይም ለመትከል የሚያገለግሉ፤ የመሬት ማዳበሪያዎች፣ እንዲሁም የሚቴል ብሮማይድ ይዘት የሌላቸው ፀረ-ፈንገስ (ፈንጊሳይድ)፣ ፀረ-ተባይ/ተዋሲያን (ፔስቲሳይድ)፣ ፀረ-አረም (ሄርቢሳይድስ) እና ፀረ -ነፍሳት (ኢንሴክቲሳይድ)፣ የዓሣ መኖ፣ የዶሮ መኖ እና የእንስሳት መኖ ለማምረት የሚውሉ ማናቸውም ዓይነት ግብዓቶች እና ፕሪሚክሶች፡፡

Insects and other organisms for similar purposes; Pure-bred breeding animals of horses, bovine animals, buffalo, swine, fish and chicken; plants and parts of plants, cuttings and slips of plants; seeds, fruits and spores, of kind used for sowing; fertilizers; fungicide, pesticide, herbicide and insecticide that do not contain Methyl bromide, all kinds of inputs for the manufacture of fish feed, chicken feeds and other animal feed including premixes imported for agricultural and floriculture use with the approval of Ministry of Agriculture on their intended use."

18. ከጉምሩክ ቀረጥ እና ከማናቸውም ታክስ ነፃ የሆኑ የተመደቡ (ለ) ሥር የሚከተሉት ተጨማሪ ዝርዝሮች ተካተዋል፡-

ተ.ቁ	ታሪፍ ቁጥር	የዕቃው ዓይነት
1	8422.2000	ጠርሙሶችን፣ ወይም ሌሎች መያዣዎችን ንፁህ ማድረጊያ ወይም ማድረቂያ ማሽነሪ - Machinery for cleaning or drying bottles or other containers
2	8422.3000	ጠርሙሶችን፣ ጣሳዎችን፣ ሣጥኖችን፣ ከረጢቶችን ወይም ሌሎች መያገዎችን ለመሙላት ለመክደን፣ ለማሸግ ወይም ሌብል ለማድረግ የሚያገለግሉ ማሽነሪዎች፤ ጠርሙሶችን፣ ማሰሮዎችን፣ ትዩቦችን እና ተመሣሣይ መያገዎችን መክተቻ ማሽነሪዎች፤ ለመጠጦች ጋስ ለመጨመር የሚያገለግሉ ማሽነሪዎች Machinery for filling, closing, sealing, or labelling bottles, cans, boxes, bags or other containers; machinery for capsuling bottles, jars, tubes and similar containers; machinery for aerating beverages
	8422.4000	ሌሎች ማሽጊያዎች ወይም መጠቅለያ ማሽነሪዎች (በሙቀት የሚሠሩ መጠቅለያ

የገንዘብ ሚኒስቴር የሪከርድ አስተዳደር አገልግሎት 6
የገንዘብ ሚኒስቴር የሪከርድ አስተዳደር አገልግሎት 6
Records & Documentation

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

የገንዘብ ሚኒስቴር

FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

MINISTRY OF FINANCE

ቁጥር ____________

Ref.No

ቀን ____________

Date

ተ.ቁ	ታሪፍ ቁጥር	የዕቃው ዓይነት
		ማሽነሪዎች ጭምር/ Other packing or wrapping machinery (including heat- shrink wrapping machinery)

19. ከመ/ቤታችን ሚያዚያ 01 ቀን 2013 ዓ.ም በቁጥር 6.3/0176/13 በተጻፈ ደብዳቤ ታሪፍ ቁጥር 1806.2010 "--- በበልክ ለኢንዱስትሪ ግብዓት የሚመጣ ቸኮላት" ተብሎ የተላለፈው ከሚያዚያ 01 ቀን 2013 ዓ.ም ጀምሮ ከኤክሳይዝ ታክስ ነፃ መሆኑን እንገልጻለን፡፡

ይህ የጉምሩክ ታሪፍ ደንብ ማሻሻያ ይህ ደብዳቤ ተፈርሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ በሚቆጠር ከአምስት የሥራ ቀናት በኋላ ተቀባይነት በሚያገኙ የጉምሩክ ዲክላራሲዮኖች ላይ ተግባራዊ እንዲደረግ የተወሰነ ሲሆን፣ የትራንስፎርመር አምራቾች ያስመጧቸው ጥሬ ዕቃዎችን በሚመለከት ቀረጥና ታክስ ሳይከፈለባቸው በእንጥልጥል ላይ ያሉ ጉዳዮች በዚሁ መሠረት ተፈጻሚ እንዲደረጉ እንገልጻለን፡፡

ከሠላምታ ጋር

* የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ * ገንዘብ ሚኒስቴር 6

(እዮብ ተካልኝ (ዶ/ር)
ሚኒስትር ዴኤታ

ግልባጭ፡-

- ለታክስ ፖሊሲ ዳይሬክቶሬት
  ገንዘብ ሚኒስቴር
- ለኢንዱስትሪ ሚኒስቴር
- ለንግድና ቀጠናዊ ትስስር ሚኒስቴር
  አዲስ አበባ

የገንዘብ * የሪከርድ አስተዳደር አገልግሎት 6 * ሚኒስቴር